

**Zeitschrift:** Le messager suisse : revue des communautés suisses de langue française

**Herausgeber:** Le messager suisse

**Band:** - (1999)

**Heft:** 118

**Rubrik:** Panorama : Les faits marquants de l'actualité suisse

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 05.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Les faits marquants

## CONFÉDÉRATION

Ruth Dreifuss a été élue présidente de la Confédération par 158 voix sur 210, un score en demi-teinte. La première Cheffe de gouvernement suisse fait l'objet d'un vif intérêt international : elle a été assaillie dès son entrée en fonctions par plus de 60 médias étrangers.



RUTH ET JEAN-MICHEL ...  
LE P.A.C.S. VERSION SUISSE !

La Zurichoise Trix Heberlein est élue présidente du National et Hanspeter Seiler vice-président. René Rhinow est élu président du Conseil des Etats et Carlo Schmid vice-président. En l'an 2000, il y aura donc au perchoir le Bernois Hanspeter Seiler (UDC) et l'Appenzellois Carlo Schmid (PDC). En l'an 2000, c'est Adolf Ogi qui prendra la présidence de la Confédération.

Par 136 voix contre 27, le Conseil national a décidé de recommander au peuple de rejeter l'initiative *Pour une réglementation de l'immigration à 18 %*.

Le référendum contre la modification de la loi fédérale sur l'assurance invalidité a formellement abouti.

La motion de Rosmarie Simmen (PDC/SO) demandant que la Suisse encourage l'apprentissage des langues nationales pour favoriser l'intégration des étrangers, a enfin été transmise au Conseil fédéral.

Le Conseil national a refusé quatre propositions visant à introduire des variantes lors du vote sur la mise à jour de la Constitution.

Le peuple se prononcera sur le nouveau droit d'asile probablement au printemps prochain. Le double référendum a officiellement abouti.

Le texte sur l'assurance maternité a été accepté par le National et le Conseil des Etats.

## TRANSPORTS

Les CFF SA étaient à l'heure pour entrer dans l'économie de marché au 1<sup>er</sup> janvier 1999. Le National a adopté le 10 décembre dernier la convention de prestations 1999-2002 entre l'ex-régie et la Confédération. Le plafond des dépenses a été fixé à 5,8 milliards pour 4 ans, par 87 voix contre 13 et 51 abstentions. Le National a adopté une motion demandant que les CFF soient exonérés de la TVA pour éliminer les distorsions de la concurrence.

Un inconnu a réclamé un million de francs aux CFF, menaçant de saboter le tunnel du Gothard. En moins de 24 heures, les CFF ont été victimes de trois alertes à la bombe. Le trafic a été interrompu et les 15 km de tunnel inspectés. Les CFF maintiennent la surveillance.



UN MILLION, OU JE NE BOUGE PAS!

Axe Simplon-Allemagne : un accord a été signé à Mayence entre le Bern-Lötschberg-Simplon et les chemins de fer allemands (DB). Il doit assurer à long terme pour les deux compagnies le transport de marchandises vers et en provenance de l'Italie. La compagnie BLS est également en pourparlers avec la SNCF.

## ARMÉE, PROTECTION CIVILE

Des œuvres d'entraide ont lancé à Berne un appel au Conseil fédéral, pour que les réfugiés kosovars soient accueillis par leurs compatriotes déjà installés en Suisse. Elles demandent en outre une admission provisoire collective pour les Kosovars qui fuient la guerre civile.

En 1999, le service civil pense fournir plus de 10 000 journées de service dans le domaine de l'asile. Les premiers Suisses chargés des vérifications pour le compte de la mission de l'OSCE au Kosovo sont arrivés sur le terrain. Il s'agit d'officiers : un Romand et six Alémaniques, tous volontaires et non-armés. Le Conseil national a donné son feu vert rétroactif à l'engagement de l'armée pour encadrer les requérants d'asile.

Suite à la réintroduction de la limite d'âge, les pilotes militaires de carrière devront renoncer à piloter des avions de combat monoplaces dès l'âge de 55 ans.

L'armée renonce à sa protection sol-air : près de Payerne, le système *Bloodhound* est désactivé et 32 missiles partent à la ferraille. Le système avait été introduit dans les années soixante.

L'armée aura bientôt douze nouveaux hélicoptères *SuperPuma*. Les deux premiers seront livrés à fin 2000 et les dix autres, fabriqués en Suisse, entre le printemps 2001 et le début de 2002.

*Armée XXI* sera mise sur rail huit ans seulement après *Armée 95* qui avait fait fondre les effectifs d'un tiers, *dixit* Adolf Ogi. Dès le 1<sup>er</sup> janvier 99, toutes les activités du Département de la Défense en matière de promotion de la paix seront réunies dans un seul groupe dirigé par le brigadier Josef Schäerli.

Mis à la retraite en 1990, les avions de guerre *Hunter* ont été offerts à des institutions dont l'objectif est la conservation historique. L'un d'eux est exposé au Musée européen de l'aviation de chasse de Montélimar/FR.

Pour la première fois depuis sa création, le service de la Croix-Rouge

# de l'actualité suisse

de l'armée sera dirigé par une femme. Le Conseil fédéral a nommé à ce poste Béatrice Magnineruedi, jusqu'alors chef de service du SCR. Elle est du même coup promue colonelle.

## AGRICULTURE

Des nouveaux cas de maladie de la vache folle ne cessent d'apparaître en Suisse malgré les interdictions d'affouagement avec des farines animales édictées en décembre 1990. Un 14<sup>e</sup> cas vient d'être découvert. D'ici à l'an 2000, tous les bovins suisses seront fichés et porteurs d'une carte d'identité gérée par une banque de données.

La station fédérale de Changins a déposé une demande d'autorisation pour un essai de culture ouverte de pomme de terre transgénique dans le but de tester la résistance au mildiou.

## AVS,...

Actuellement en consultation, la 11<sup>e</sup> révision de l'AVS est loin de faire l'unanimité. Le PRD, l'UDC et les patrons exigent des financements séparés pour l'AVS, l'AI et l'assurance maternité. L'Union suisse des arts et métiers est déçue car le projet repose d'abord sur un accroissement des recettes. Pour le PS, les modèles d'assouplissement proposés ne vont pas assez loin. La Confédération des syndicats chrétiens de Suisse est déçue et n'acceptera pas une révision "sur le dos des femmes". Pour le PS, l'USS et la CSC, il est inacceptable que les femmes endossent pratiquement seules la hausse des coûts de l'AVS, en subissant l'élévation de l'âge de la retraite et une diminution de la rente de veuve.

Dès le 1<sup>er</sup> janvier 99, la Suisse aura une TVA de 7,5 %. Elle devrait rapporter 1,5 milliard de francs à l'AVS durant la première année. Avec la hausse de 30 centimes du paquet de cigarettes, l'AVS bénéficiera de 215 millions supplémentaires. Les rentes AVS et AI seront relevées.

## FONDS EN DÉSHÉRENCE

Le Fonds spécial en faveur des victimes de l'Holocauste a modifié ses critères de distributions d'aides. Désormais, tous les prisonniers poli-

tiques des camps de concentration, qui sont nés en 1925 ou avant et qui sont domiciliés en Europe de l'Est, peuvent être considérés comme bénéficiaires du fonds. Pour les Sinti, les Roma et les Jenisch, il concentre son aide sur ceux qui ont subi des formes particulièrement cruelles de persécution.

Le *Fonds spécial* a transféré 47,1 millions de francs aux Etats-Unis. Cet argent est distribué depuis janvier à des survivants dans le besoin. Fin 98, 85 millions de francs avaient été attribués, soit un tiers des moyens mis à disposition.

Les établissements estiment que les factures des quatre sociétés de révision américaines chargées de contrôler leurs livres de comptes sont exorbitantes. La tension entre les banques suisses et les sociétés de révision américaines est telle que Washington a désigné un ombudsman.

La publication du rapport Bergier sur la politique de la Suisse envers les réfugiés pendant la Deuxième Guerre Mondiale est prévue en automne 1999, donc avec un retard d'un an.

## SCIENCES ET NATURE

L'Ecole polytechnique fédérale de Lausanne a décroché à Monaco le Grand Prix européen de l'invention et des technologies. Les micromanipulateurs lausannois ont devancé un robot distributeur d'essence allemand et les robots jouets danois de Lego. Plus petits qu'une pièce de deux francs, ces micromanipulateurs permettent de manœuvrer des structures aussi petites que des molécules d'ADN ou de monter un microrotor sur un axe du diamètre d'un cheveu.

Les Romands pourront désormais acquérir une formation complémentaire de spécialiste de la nature et de l'environnement. Cette formation accessible aux Alémaniques depuis une dizaine d'années sera dès août 1999 accessible aux cantons francophones. Le Centre suisse de formation pour la protection de la nature et de l'environnement, situé à Biel/Bienne, ouvrira un cycle de formation complémentaire de spécialiste de la nature et de l'environnement.

Des chercheurs de L'EPFZ ont développé des inhibiteurs capables d'empêcher l'assimilation des graisses et du cholestérol par l'organisme. Les chercheurs ont mis en évidence une molécule de protéine particulière localisée sur les cellules de l'intestin et qui permet l'assimilation des graisses et du cholestérol par l'organisme.

## CULTURE

L'écrivain suisse Georges Borgeaud s'est éteint à l'âge de 84 ans. Il laisse une œuvre importante, dont *La pêche miraculeuse*, *Le voyage à l'étranger*, *La vaisselle des évêques*, *Le soleil sur Aubrac*, *Mille feuilles I et II*... Il avait accordé au *Messager Suisse* l'une de ses dernières interviews (voir notre numéro 111 de juillet-août 98).

Les éditeurs suisses sortent toujours plus de livres : ils ont publié 13 000 nouveautés en 1998, soit 4 % de plus qu'en 97, qui était déjà une année record.

Le Musée Hans Ruedi Giger a ouvert trois nouvelles salles au public dans le château de Saint-Germain à Gruyères. Les travaux d'aménagement seront menés pendant encore douze mois.

La maison Tavel de Genève accueille jusqu'au 25 avril 1999 l'exposition *Du coin de l'œil. Photochronique de la Suisse 1848-1998*, l'histoire de 150 ans de la Confédération retracée à travers 150 photos. Les organisateurs de l'exposition ont choisi des photographies peu vues, habitées de héros inconnus, rappelant les développements de la vie moderne dans une optique souvent délaissée par la grande histoire.

Par le biais de sa société Opus One, le Paleo Festival de Nyon prendra en charge les spectacles d'Expo .01. L'entreprise a décroché le mandat de supervision de toutes les opérations liées aux événements de la manifestation.

N B : tous les francs mentionnés sont des francs suisses.

**Henriette Nicolet**